



IT - ISTRUZIONI PER L'USO

SERVIZIO CLIENTI
Site Web: www.fitpaddy.com
E-mail: customercare@fitpaddy.com
Produttore: FITPADDY S.r.l.
Via dell'Artigianato 16
20835 Mugello (MB), Italia



FITWAND
Massaggiatore Contorno Occhi
Eye Care Massager
Manuale d'uso / User Manual

Scansiona il QR code per accedere alle informazioni online

Scan the QR code to access online information

IT – Italiano
EN – English
FR – Français
ES – Español
PT – Português
DE – Deutsch
NL – Nederlands
PL – Polski
SK – Čeština
CS – Slovenčina
HU – Magyar
BG – Български
GR – Ελληνικά
SR – Српски
HR – Hrvatski
SL – Slovenščina
SE – Svenska
FI – Suomi
DK – Dansk
NO – Norsk
RO – Română
LV – Līetuvīši
LT – Lietuvių
UK – Eesti
UK – Українська
IS – Íslenska
TR – Türkçe
RU – Русский
AL – Shqip

PL - INSTRUKCJA OBSŁUGI

OBSŁUGA KLIENTA
Strona internetowa: www.fitpaddy.com
E-mail: customercare@fitpaddy.com
Prodcent: FITPADDY S.r.l.
Via dell'Artigianato 16
20835 Mugello (MB), Włochy

ZAKRES ZASTOSOWANIA
FITWAND to masażer okoliczności zaprojektowany do kosmetycznej pielęgnacji delikatnej skóry wokół oczu.
Uzależnienie jego w sposób widoczny o wysokiej czułości, ciepła, ciepła oraz czarna światła LED, aby zapewnić relaksującą masaż, pomagając poprawić komfort skóry wokół oczu i usunąć codzienną rutynę pielęgnacyjną.
Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego.
Uzależnienie przeznaczone jest wyłącznie do celów estetycznych i nie stanowi wyrobu medycznego. Nie jest przeznaczony do diagnozowania, leczenia, diagnozowania ani zabiegów chirurgicznych.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA
• 1 x Masażer okoliczności FITWAND
• 1 x Kabel do ładowania USB
• 1 x Instrukcja obsługi

UŻYTKOWNIK
• Przed pierwszym użyciem całkowicie naładuj urządzenie.
• Oczyszcz twarz i nałóż krem pod oczy lub serum.
• Naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF przez około 2 sekundy, aby włączyć urządzenie.
• Naciśnij kolejny przycisk ON/OFF, aby wybrać żądany tryb.
• Użyj przycisków „+” i „-”, aby dostosować temperaturę, wybierając żądany poziom między 37 °C a 45 °C.
• Delikatnie przesuwaj głowicę wokół okolic oczu ruchami od wewnątrz na zewnątrz.
• Po zakończeniu zabiegu naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF, aby wyłączyć urządzenie.
• Aby uzyskać optymalne rezultaty, zaleca się codzienne stosowanie przez 5-10 minut.

ŁADOWANIE
Używać wyłącznie dołączanego kabla USB.
• Podłączyć urządzenie do zasilacza USB 5 V, 0,5 A.
• Odczekać, aż urządzenie będzie naładowane.
• Nie używać produktu podczas ładowania.

OSTRZEŻENIA
• Poświęć uwagę zgodnie z przeznaczeniem.
• Nie stosować na uszkodzoną, podrażnioną lub stan zapalny skóry.
• Unikaj bezpośredniego kontaktu z gałką oczną.
• Przeciwnie stosowanie, jeśli ciepło powoduje dyskomfort lub staje się nadmierne.
• Nie narażać urządzenia w wodzie ani innych płynach.
• Uchwytywać mocno do ręki.
• Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
• Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku osobistego.

WYJAŚNIENIE SYMBOLI
• Oznaczenie CE: Oznaczenie CE wskazuje, że produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami dotyczącymi bezpieczeństwa, zdrowia, kompatybilności elektromagnetycznej i ochrony środowiska, przewidzianymi przez odpowiednie przepisy unijne.
• WEEE (Przekreślony koszyk na śmieci z zaznaczonym symbolem): Symbol przekreślonego koszyka na śmieci z zaznaczonym symbolem, że produkt nie może być używany wraz z odpadami.
• Zaznaczony symbol: Zaznaczony symbol, że produkt nie może być używany wraz z odpadami.

TECHNICZNE SPECYFIKACJE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UWAGI
Produkt niekwalifikuje się do użytku medycznego. Nie należy używać do celów diagnostycznych, leczniczych lub innych celów medycznych. Nie należy używać do celów diagnostycznych, leczniczych lub innych celów medycznych. Nie należy używać do celów diagnostycznych, leczniczych lub innych celów medycznych.

WYJAŚNIENIE SYMBOLI
• Oznaczenie CE: Oznaczenie CE wskazuje, że produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami dotyczącymi bezpieczeństwa, zdrowia, kompatybilności elektromagnetycznej i ochrony środowiska, przewidzianymi przez odpowiednie przepisy unijne.
• WEEE (Przekreślony koszyk na śmieci z zaznaczonym symbolem): Symbol przekreślonego koszyka na śmieci z zaznaczonym symbolem, że produkt nie może być używany wraz z odpadami.
• Zaznaczony symbol: Zaznaczony symbol, że produkt nie może być używany wraz z odpadami.

Po zakończeniu okresu użytkowania produktu należy oddać do autoryzowanego punktu zbliżony zestygu elektrycznego (WEEE), zgodnie z obowiązującymi przepisami.

SERVIZIO CLIENTI
Site Web: www.fitpaddy.com
E-mail: customercare@fitpaddy.com
Produttore: FITPADDY S.r.l.
Via dell'Artigianato 16
20835 Mugello (MB), Italia

CAMPO DI APPLICAZIONE
FITWAND è un massaggiatore Contorno Occhi progettato per il trattamento cosmetico della zona periorbitale.
Il dispositivo combina vibrazione ad alta frequenza, terapia del calore e luce LED rossa per offrire un massaggio rilassante, aiutando a migliorare il comfort della zona periorbitale e a combattere l'azione quotidiana di sfioramento.
Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso domestico.
Il dispositivo è destinato esclusivamente a fini estetici e non costituisce un dispositivo medico. Non è destinato alla diagnosi, al trattamento, alla cura o alla prevenzione di malattie.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE
• 1 x Massaggiatore Contorno Occhi FITWAND
• 1 x Cavo di ricarica USB
• 1 x Manuale d'uso

UTILIZZO
• Caricare completamente il dispositivo prima del primo utilizzo.
• Premere il tasto ON/OFF per circa 2 secondi per accendere il dispositivo.
• Premere brevemente il pulsante ON/OFF per selezionare la modalità desiderata.
• Utilizzare i pulsanti “+” e “-” per regolare la temperatura, selezionando il livello desiderato tra 37 °C e 45 °C.
• Far scorrere delicatamente la testina lungo il contorno occhi con movimenti dall'interno verso l'esterno.
• Al termine del trattamento, tenere premuto il pulsante ON/OFF per spegnere il dispositivo.
Per risultati ottimali si consiglia un utilizzo quotidiano di 5-10 minuti.

RICARICA
• Utilizzare esclusivamente il cavo USB in dotazione.
• Collegare il dispositivo a un alimentatore USB 5 V, 0,5 A.
• Non utilizzare il prodotto durante la ricarica.

AVVERTENZE
• Utilizzare esclusivamente a uso personale.
• Evitare il contatto diretto con il bulbo oculare.
• Non interrompere l'uso se il calore provoca fastidio o risulta eccessivo.
• Non immergere il dispositivo in acqua o altri liquidi.
• Non smontare né modificare il prodotto.
• Tenere fuori dalla portata dei bambini.
• Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso personale.

PULIZIA E MANUTENZIONE
Pulire la testina con un panno morbido asciutto o leggermente inumidito. Non utilizzare detergenti aggressivi. Conservare il dispositivo in un luogo fresco e asciutto.

SPECIFICHE TECNICHE
• Alimentazione: 5 V, 0,5 A
• Batteria: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Potenza nominale: 0,7 W
• Porta di ricarica: USB
• Temperatura regolabile: 37-45 °C
• Vibrazione: 10.000 vibrazioni/minuto

SMALTIMENTO
Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici. Al termine della vita utile, conferire presso un centro di raccolta autorizzato per il riciclo degli apparecchiature elettroniche (WEEE), in conformità con la legislazione in vigore.

SPECIFICAZIONI TECNICHE
• Alimentazione: 5 V, 0,5 A
• Batteria: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Potenza nominale: 0,7 W
• Porta di ricarica: USB
• Temperatura regolabile: 37-45 °C
• Vibrazione: 10.000 vibrazioni/minuto

ELIMINAZIONE
Non gettare il prodotto insieme ai rifiuti domestici. Al termine della vita utile, conferire presso un centro di raccolta autorizzato per il riciclo degli apparecchiature elettroniche (WEEE), in conformità con la legislazione in vigore.

SERVIZIO CLIENTI
Site Web: www.fitpaddy.com
E-mail: customercare@fitpaddy.com
Produttore: FITPADDY S.r.l.
Via dell'Artigianato 16
20835 Mugello (MB), Italia

CAMPO DI APPLICAZIONE
FITWAND è un massaggiatore Contorno Occhi progettato per il trattamento cosmetico della zona periorbitale.
Il dispositivo combina vibrazione ad alta frequenza, terapia del calore e luce LED rossa per offrire un massaggio rilassante, aiutando a migliorare il comfort della zona periorbitale e a combattere l'azione quotidiana di sfioramento.
Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso domestico.
Il dispositivo è destinato esclusivamente a fini estetici e non costituisce un dispositivo medico. Non è destinato alla diagnosi, al trattamento, alla cura o alla prevenzione di malattie.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE
• 1 x Massaggiatore Contorno Occhi FITWAND
• 1 x Cavo di ricarica USB
• 1 x Manuale d'uso

UTILIZZO
• Caricare completamente il dispositivo prima del primo utilizzo.
• Premere il tasto ON/OFF per circa 2 secondi per accendere il dispositivo.
• Premere brevemente il pulsante ON/OFF per selezionare la modalità desiderata.
• Utilizzare i pulsanti “+” e “-” per regolare la temperatura, selezionando il livello desiderato tra 37 °C e 45 °C.
• Far scorrere delicatamente la testina lungo il contorno occhi con movimenti dall'interno verso l'esterno.
• Al termine del trattamento, tenere premuto il pulsante ON/OFF per spegnere il dispositivo.
Per risultati ottimali si consiglia un utilizzo quotidiano di 5-10 minuti.

RICARICA
• Utilizzare esclusivamente il cavo USB in dotazione.
• Collegare il dispositivo a un alimentatore USB 5 V, 0,5 A.
• Non utilizzare il prodotto durante la ricarica.

AVVERTENZE
• Utilizzare esclusivamente a uso personale.
• Evitare il contatto diretto con il bulbo oculare.
• Non interrompere l'uso se il calore provoca fastidio o risulta eccessivo.
• Non immergere il dispositivo in acqua o altri liquidi.
• Non smontare né modificare il prodotto.
• Tenere fuori dalla portata dei bambini.
• Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso personale.

PULIZIA E MANUTENZIONE
Pulire la testina con un panno morbido asciutto o leggermente inumidito. Non utilizzare detergenti aggressivi. Conservare il dispositivo in un luogo fresco e asciutto.

SPECIFICHE TECNICHE
• Alimentazione: 5 V, 0,5 A
• Batteria: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Potenza nominale: 0,7 W
• Porta di ricarica: USB
• Temperatura regolabile: 37-45 °C
• Vibrazione: 10.000 vibrazioni/minuto

SMALTIMENTO
Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici. Al termine della vita utile, conferire presso un centro di raccolta autorizzato per il riciclo degli apparecchiature elettroniche (WEEE), in conformità con la legislazione in vigore.

SPECIFICAZIONI TECNICHE
• Alimentazione: 5 V, 0,5 A
• Batteria: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Potenza nominale: 0,7 W
• Porta di ricarica: USB
• Temperatura regolabile: 37-45 °C
• Vibrazione: 10.000 vibrazioni/minuto

ELIMINAZIONE
Non gettare il prodotto insieme ai rifiuti domestici. Al termine della vita utile, conferire presso un centro di raccolta autorizzato per il riciclo degli apparecchiature elettroniche (WEEE), in conformità con la legislazione in vigore.

CS - NÁVOD K POUŽITÍ

ZAKAZNICKÝ SERVIS
Webová stránka: www.fitpaddy.com
E-mail: customercare@fitpaddy.com
Výrobce: FITPADDY S.r.l.
Via dell'Artigianato 16
20835 Mugello (MB), Italia

OBLAST POUŽITÍ
FITWAND je masážní přístroj na oči a okolí navržený pro kosmetické ošetření jemné pokožky okolo očí.
Zařízení kombinuje vysokofrekvenční vibrace, tepelnou terapii a červené LED světlo, aby poskytl relaxační masáž, pomohlo zlepšit komfort očního okolí a doplnilo každodenní rutinu péče o pleť.
Produkt je určen výhradně pro domácí použití.
Zařízení je určeno výhradně pro estetické účely a nepředstavuje zdravotnický prostředek. Není určen pro diagnostiku, léčbu, vyšetření nebo prevenci jakýchkoli onemocnění.

ZAVRTOVANJE OPAKOVANJA
• 1 x Masážer okolišnosti FITWAND
• 1 x Kabel do ladowania USB
• 1 x Instrukcja obsługi

UŻYTKOWNIK
• Przed pierwszym użyciem całkowicie naładuj urządzenie.
• Oczyszcz twarz i nałóż krem pod oczy lub serum.
• Naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF przez około 2 sekundy, aby włączyć urządzenie.
• Naciśnij kolejny przycisk ON/OFF, aby wybrać żądany tryb.
• Użyj przycisków „+” i „-”, aby dostosować temperaturę, wybierając żądany poziom między 37 °C a 45 °C.
• Delikatnie przesuwaj głowicę wokół okolic oczu ruchami od wewnątrz na zewnątrz.
• Po zakończeniu zabiegu naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF, aby wyłączyć urządzenie.
• Aby uzyskać optymalne rezultaty, zaleca się codzienne stosowanie przez 5-10 minut.

ŁADOWANIE
Używać wyłącznie dołączanego kabla USB.
• Podłączyć urządzenie do zasilacza USB 5 V, 0,5 A.
• Odczekać, aż urządzenie będzie naładowane.
• Nie używać produktu podczas ładowania.

OSTRZEŻENIA
• Poświęć uwagę zgodnie z przeznaczeniem.
• Nie stosować na uszkodzoną, podrażnioną lub stan zapalny skóry.
• Unikaj bezpośredniego kontaktu z gałką oczną.
• Przeciwnie stosowanie, jeśli ciepło powoduje dyskomfort lub staje się nadmierne.
• Nie narażać urządzenia w wodzie ani innych płynach.
• Uchwytywać mocno do ręki.
• Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
• Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku osobistego.

WYJAŚNIENIE SYMBOLI
• Oznaczenie CE: Oznaczenie CE wskazuje, że produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami dotyczącymi bezpieczeństwa, zdrowia, kompatybilności elektromagnetycznej i ochrony środowiska, przewidzianymi przez odpowiednie przepisy unijne.
• WEEE (Przekreślony koszyk na śmieci z zaznaczonym symbolem): Symbol przekreślonego koszyka na śmieci z zaznaczonym symbolem, że produkt nie może być używany wraz z odpadami.
• Zaznaczony symbol: Zaznaczony symbol, że produkt nie może być używany wraz z odpadami.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionová: 0,7 W
• Port ladowania: USB
• Regulovaná teplota: 37-45 °C
• Vibrácie: 10 000 vibrácií/minútu

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň medzi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchým nebo mírně navlhčeným hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň medzi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň medzi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň medzi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň medzi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň mezi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň mezi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň mezi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň mezi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň mezi 37 °C a 45 °C.
• Jemne presúvajte hlaviciť podli očnoho okolia pohybmi zvnútra smerom von.
• Po skončení ošetrovati stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF po vypnutí zariadenia.
• Po dosiahnutí optimálnych výsledkov sa odporúča každodenné používanie po dobu 5-10 minút.

NABÍJENÍ
• Používejte výhradně dodaný USB kabel.
• Připojte zariadenie k USB nabitelmu adaptéru 5 V, 0,5 A.
• Po dokončení nabíjení zariadenie odpojte.
• Produkt nepoužívejte během nabíjení.

VAROVÁNÍ
• Používejte výhradně k určenému účelu.
• Neaplikujte na poškozenou, podrážděnou nebo zapálenou pokožku.
• Zabráňte přímému kontaktu s očnou bulvou.
• Přerušete používání, pokud teplo způsobuje nepohodu nebo je nadměrné.
• Nepokoušejte zařízení do vody ani jiných kapalin.
• Vybírejte nebezpečné ani neupravujte.
• Uchovávejte mimo dosah dětí.
• Vybírejte je určené výhradně pro osobní použití.

ČISTENÍ A ÚDRŽBA
Hlavici čistěte mokrým, suchou nebo mírně navlhčenou hadříkem. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Zariadenie skladujte na chladnom a suchom mieste.

TECHNICKÉ SPECIFIKÁCIE
• Napięcie: 5 V, 0,5 A
• Baterie: Li-ion 3,7 V – 380 mAh
• Moc znamionowa: 0,7 W
• Port ładowania: USB
• Regulowana temperatura: 37-45 °C
• Wibracje: 10 000 vibracji/minutę

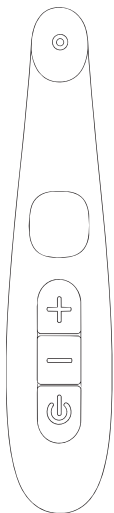
UPOZREČENIA
• Pred prvým použitím zariadenie úplne nabíjте.
• Očistite si tvár a aplikujte očné krém alebo sérum.
• Stlačte a podržte tlačidlo ON/OFF na dobu približne 2 sekundy po zapnutí zariadenia.
• Nacišnite ďalšie tlačidlo ON/OFF, aby ste vybrali želaný režim.
• Používajte tlačidlá „+“ a „-“ na nastavenie teploty a výber požadovanú úroveň mezi 37 °C a 45



FITWAND

Massaggiatore contorno occhi

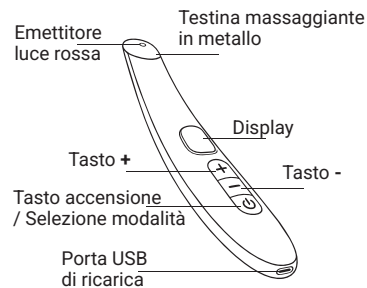
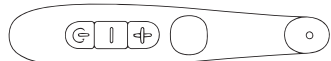
Manuale d'uso



Introduzione al funzionamento

Questo massaggiatore intelligente per il contorno occhi combina vibrazioni ad alta frequenza, funzione riscaldante e luce LED rossa. È progettato per essere utilizzato insieme a creme contorno occhi e altri prodotti per la cura della pelle, contribuendo a migliorare l'aspetto della pelle del contorno occhi, rendendola visibilmente più luminosa e dall'aspetto più tonico. Grazie al suo design unico e portatile, offre un'esperienza di massaggio confortevole e personalizzata per i tuoi occhi.

Struttura del prodotto



Tre modalità di funzionamento

Modalità 1: Trattamento a tripla azione che contribuisce a migliorare l'aspetto della pelle del contorno occhi, donandole un aspetto più luminoso, levigato e tonico.

Modalità 2: La funzione riscaldante dona una piacevole sensazione di comfort alla zona del contorno occhi, mentre la luce rossa contribuisce a migliorare l'aspetto della pelle e a renderla visibilmente più luminosa e uniforme.

Modalità 3: Combina un massaggio ad alta frequenza da 10.000 vibrazioni al minuto con un riscaldamento costante (37°C-45°C), favorendo un'applicazione piacevole dei prodotti per la cura del contorno occhi e contribuendo a migliorarne il comfort durante l'utilizzo.

Istruzioni per la ricarica

- Quando il livello della batteria è basso, spegni il dispositivo e collega il caricabatterie.
- L'icona della batteria sul display lampeggerà durante la ricarica e rimarrà fissa una volta che il dispositivo sarà completamente carico.
- Se il dispositivo non verrà utilizzato per un periodo prolungato, assicurati di caricarlo periodicamente per preservare lo stato della batteria.
- Scollega il caricabatterie una volta che il dispositivo è completamente carico.

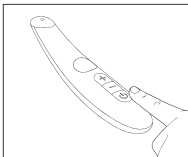
Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il dispositivo non si accende	Operazione di avvio errata	Premi brevemente il tasto di accensione/spegnimento.
	Batteria scarica	Carica il dispositivo. Se continua a non avviarsi, contatta l'assistenza clienti.
Il dispositivo non funziona	Batteria scarica	Carica il dispositivo. Se continua a non funzionare, contatta l'assistenza clienti.
L'intensità della vibrazione è debole	Elevata resistenza sulla pelle	Assicurati che il contatto sia saldo ma delicato. L'utilizzo di prodotti per la cura della pelle riduce l'attrito e migliora i risultati.

Metodo d'utilizzo



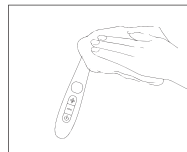
1. Applicazione: Applica una quantità adeguata di crema contorno occhi e distribuiscila uniformemente sulla zona da trattare.



2. Funzionamento: Premi brevemente il tasto di accensione per attivare il dispositivo. Premi nuovamente lo stesso tasto per passare da una modalità all'altra. Utilizza i tasti "+" e "-" per regolare il livello di temperatura secondo necessità.



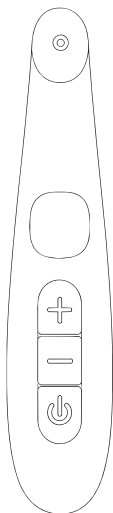
3. Utilizzo: Impugna la parte superiore del corpo del dispositivo e appoggia la testina massaggiante sull'area, come indicato.



4. Pulizia: Dopo ogni utilizzo, tieni premuto il tasto di accensione/spegnimento per spegnere il dispositivo, quindi pulisci la testina massaggiante con un asciugamano asciutto o della carta assorbente.



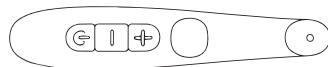
FITWAND Eye care massager User Manual



Function Introduction

This intelligent eye massager combines high-frequency vibration, a heating function, and red LED light. It is designed to be used in conjunction with eye creams and other products to help improve the appearance of the skin around your eyes, leaving it looking brighter and more toned. With its unique, portable design, it provides a comfortable and personalized massage experience for your eyes.

Product Structure



Red Light Window

Metal Massage Head

Display

Upshift Button (+)

Power/Mode Selection Button

USB Charging Port

Downshift Button (-)

Three Working Modes

Mode 1: Triple-action care that helps improve the appearance of the skin around the eyes, leaving it looking brighter, smoother, and more toned.

Mode 2: The heating function provides a pleasant warming sensation to the eye area, while the LED red light helps improve the appearance of the skin, leaving it looking brighter and more even.

Mode 3: Combines a high-frequency massage of 10,000 vibrations per minute with constant heating (37°C–45°C) to provide a comfortable skincare experience and enhance the application of eye care products.

Charging Instructions

- When the battery level is low, turn off the device and connect the charger.
- The battery icon on the display will flash during charging and remain steady once the device is fully charged.
- If the device will not be used for an extended period, ensure you charge it periodically to maintain battery health.
- Unplug the charger once the device is fully charged.

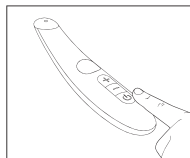
Troubleshooting

Issue	Possible Cause	Solution
Device will not turn on	Incorrect start-up procedure	Perform a short press on the on/off button.
	Battery is depleted	Charge the device. If it still fails to start, contact customer support.
Device not working	Battery is depleted	Charge the device. If it still fails to function, contact customer support.
Vibration intensity is weak	High resistance against skin	Ensure firm but gentle contact. Using skincare products reduces friction and improves results.

Instructions for Use



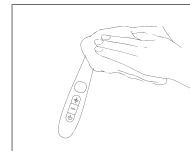
- Application:** Apply a suitable amount of eye cream and distribute it evenly over the treatment area.



- Operation:** Press the power button briefly to turn the device on. Press the button again briefly to cycle through the available modes. Use the "+" and "-" buttons to adjust the temperature level as needed.



- Hold the upper part of the device body and apply the massage head to the area as shown.



- After each use, press and hold the on/off button to turn off the device, then wipe the massage head with a dry towel or paper towel.